

INFORMATIONEN SOMMERCAMPUS INAIL-CIP SEPTEMBER 2024 "VELEGGIAMO INSIEME"

Das CIP der Region Emilia-Romagna, das CIP der Provinz Trient und die Bozner Delegation organisieren in Zusammenarbeit mit der Regionaldirektion der INAIL Emilia-Romagna und den Provinzdirektionen von Trient und Bozen den ersten paralympischen Sommersportcampus für INAIL- Betreut, der in Marina di Ravenna, im Yachthafen "Marinara", stattfinden wird. Der Campus ist für 10 Betreut der INAIL Emilia-Romagna und 5 Betreut der INAIL Trient und Bozen reserviert, die während des Camps Segeln und Sportfischen üben können.

Zeitraum

Der Campus findet von Montag, 16. bis Freitag, 20. September 2024 (5 Tage/4 Nächte) statt.
Die Ankunft ist für Montag, den 16. September, nachmittags geplant, die Rückkehr für Freitag, den 20. September, vormittags.

Hotel

Hotel CUBE – Via Luigi Masotti, 2 – 48124 Ravenna

Unterkunft und Verpflegung der Teilnehmer

Die Teilnahme ist für Personen, die der Aufsicht der INAIL unterliegen, kostenlos:

- Transport im ausgestatteten Reisebus (wie unten angegeben);
- Unterkunft und Frühstück im Hotel CUBE in Ravenna;
- Mittagessen in der Rosticceria "Il Girasole" (für die 3 Tage Dienstag, Mittwoch und Donnerstag);
- Abendessen im Restaurant "La Madia" in Ravenna (von Montag bis einschließlich Donnerstag).

Die Teilnehmer werden in Doppelzimmern/ Dreibettzimmer/Vierbettzimmer mit eigenem Bad untergebracht, die sie mit einer Begleitperson/Familienmitglied teilen (eine Begleitperson für jede teilnehmende Person, die aus dem CIP bezahlt wird). In Fällen, in denen es keine Begleitperson/Familienmitglied gibt, kann sich der einzelne Teilnehmer ein Zimmer mit einem anderen Teilnehmer teilen.

Für Montag, den 16. September, ist es ratsam, ein Lunchpaket mitzunehmen, da es unterwegs keine Haltestellen gibt.

Begleitperson

Bei volljährigen Begleitpersonen/Familienmitgliedern (maximal 1 Person) übernimmt das CIP die gleichen Kosten wie die im vorherigen Punkt für die Teilnehmer genannten, mit Ausnahme der Kosten für die Durchführung der sportlichen Aktivität. Die Betreuer/Familienmitglieder müssen den beaufsichtigten Personen während der sportlichen Aktivitäten zur Verfügung stehen. Während der Aktivitäten sind sie in speziellen Einrichtungen untergebracht.

Im Falle der Anwesenheit zusätzlicher Begleitpersonen/Familienmitglieder übernimmt das CIP die Kosten für die Beförderung im Reisebus, sofern Plätze verfügbar sind (siehe unten).

Alle anderen Kosten, wie unter „Zusammenfassung der angebotenen Aktivitäten und Dienstleistungen“ angegeben, sind ausgeschlossen.

Je nach Verfügbarkeit von Plätzen ist es jedoch möglich, auf eigene Kosten am gleichen Hotel wie die INAIL-Teilnehmer zu übernachten, im bereits erwähnten Grillrestaurant "Il Girasole" zu Mittag zu essen und im Restaurant "La Madia" zu speisen.

Transport

Um den Campus zu erreichen, wird 1 behindertengerechter Bus eingesetzt, der folgende Haltestellen anfahren wird:

- **Abfahrt von der Autobahnausfahrt Bozen Süd um 9:00 Uhr;**
- **Haltestelle Nr. 1** an der Autobahnausfahrt Trento Sud um ca. 10:00 Uhr;
- **Haltestelle Nr. 2** beim Modena Decathlon (im Einkaufszentrum Grandemilia) - Viale Ovidio 60, Modena - um ca. 12:00 Uhr;
- **Haltestelle Nr. 3** beim Happy Casa Store Castenaso (im Einkaufszentrum Centronova) - Via Villanova 29, Castenaso (BO) - um 12.30 Uhr;
- **Ankunft** im CUBE-Hotel um ca. 14:30 Uhr.

Aus organisatorischen Gründen werden die Teilnehmer und/oder etwaige Begleitpersonen/Familienangehörige gebeten, sich mindestens 15 Minuten vor den oben genannten Zeiten auf eigene Faust an einem der angegebenen Veranstaltungsorte einzufinden, damit die Abfahrt zu den vereinbarten Zeiten erfolgen kann.

Wir betonen, wie wichtig es ist, pünktlich zu sein und sich an die Fahrpläne zu halten.

Es ist auch möglich, das CUBE-Hotel direkt mit dem eigenen Verkehrsmittel zu erreichen, wobei die Kosten hierfür von den Gästen getragen werden.

Die Fahrt vom Hotel zu den Sportanlagen und zurück erfolgt für INAIL-Mitglieder und ihre Begleitpersonen/Familienangehörigen (maximal 1) und nach Möglichkeit auch für weitere Familienangehörige mit dem Bus.

Wie bereits erwähnt, ist es möglich, das Hotel direkt mit den eigenen Verkehrsmitteln zu erreichen, und wenn diese Mittel auch für den Transfer vom Hotel zu den Sportanlagen und umgekehrt genutzt werden, sind die Kosten selbst zu tragen.

Die Rückfahrt mit dem Bus von Marina di Ravenna zu den Abfahrtsorten ist für Freitag, den 20. September, morgens um ca. 9.30 Uhr vorgesehen.

Für die Teilnehmer aus den Provinzen Trient und Bozen ist ein Zwischenstopp an einer zu vereinbarenden Autobahnraststätte für ein Mittagessen auf eigene Kosten vorgesehen.

Organisation der Aktivitäten

Als sportliche Aktivitäten während des Campus sind Segeln und Angeln geplant.

Für die Teilnahme am Campus wird vorausgesetzt, dass die Gäste schwimmen können und keine Beeinträchtigung der oberen Gliedmaßen haben.

Die Segelaktivitäten werden von der Segelschule „Marinando 2.0“ durchgeführt und organisiert.

Die Fischereitätigkeit wird in Zusammenarbeit mit dem Federazione Pesca von Ravenna (FIPSAS) durchgeführt und organisiert. Mindestens zwei CIP- und sechs INAIL-Vertreter werden während des Campus anwesend sein; darüber hinaus werden die Teilnehmer während der sportlichen Aktivitäten von Sporttrainern und Assistenten unterstützt.

Der Unterricht findet einzeln oder zu zweit statt, je nach Grad der Behinderung und den praktischen Kenntnissen im Segeln und Fischen, und wird sowohl am Vormittag als auch am Nachmittag abgehalten.

Bitte beachten Sie, dass die sportlichen Aktivitäten am Dienstag, den 17., Mittwoch, den 18. und Donnerstag, den 19. September 2024 stattfinden werden.

Das Programm kann je nach Wetterbedingungen geändert werden.

Die technische Ausrüstung (Boote, Angelruten usw.) wird vom CIP auf der Grundlage der von den Teilnehmern in den Antragsformularen gemachten Angaben bereitgestellt.

Versicherungsschutz

INAIL-Begünstigte, die am Campus teilnehmen, erhalten eine kostenlose CIP-Mitgliedschaft; die Sportmitgliedschaft garantiert Versicherungsschutz während der sportlichen Aktivitäten auf dem Campus.

Einzelheiten zur Versicherung finden Sie unter folgendem Link: <https://www.comitatoparalimpico.it/item/assicurazioni.html>.

Dem Anmeldeformular, das einer CIP-Mitgliedschaft gleichkommt, muss eine gültige ärztliche Bescheinigung über die Nicht-Wettkampftauglichkeit beigefügt werden, die gemäß den gesetzlichen Bestimmungen ausgestellt wurde.

Wenn ein Teilnehmer zum Zeitpunkt der Unterzeichnung des Anmeldeformulars nicht im Besitz eines ärztlichen Attests ist, muss er das Dokument bis spätestens 26. August 2024 nachreichen, andernfalls wird er vom Campus ausgeschlossen.

Sportärztliche Atteste aus anderen Disziplinen werden für die Teilnahme am Campus nicht anerkannt.

Bitte beachten Sie, dass in der Region Emilia-Romagna das vom Hausarzt ausgestellte ärztliche Attest für nicht wettkampforientierte sportliche Aktivitäten für behinderte Personen kostenlos ist.

Im Falle von Kosten, die durch die Ausstellung eines ärztlichen Attests für den Besuch des Campus entstehen, kann die Erstattung mit dem entsprechenden Formular beantragt werden.

Antrag auf Teilnahme

Diejenigen, die an der Teilnahme am Campus interessiert sind, müssen ihrem INAIL-Büro das Anmeldeformular und die Datenschutzerklärung (Anhang Nr. 2 - für die Betreuten in der Emilia-Romagna und im Trentino - oder Anhang Nr. 3 in italienischer/deutscher Sprache - für die Betreuten in Südtirol) ordnungsgemäß ausgefüllt und unterschrieben vorlegen, zusammen mit dem ärztlichen Attest für die nicht wettkampfmäßige sportliche Aktivität.

Nach der Datenschutzerklärung folgt das Formular zur Freigabe von Foto-, Audio- und Videomaterial für Erwachsene - Zustimmung zur Verwendung und Veröffentlichung von Bildern -, das im Falle der Zustimmung zu unterzeichnen ist, wobei darauf hinzuweisen ist, dass diese Zustimmung jederzeit widerrufen werden kann.

Die Frist für die Einreichung von Bewerbungen endet **am Freitag, den 5. Juli 2024.**

Bewerbungen, die nach diesem Datum eingehen, werden nicht berücksichtigt.

Bei Bewerbungen per E-Mail ist das Datum der Absendung der E-Mail maßgebend, bei handschriftlich eingereichten Bewerbungen das auf dem Bewerbungsformular angegebene Datum.

Für den Fall, dass die Zahl der Teilnahmeanträge die **für die Emilia Romagna vorgesehene Zahl von 10 Plätzen und die für Trient und Bozen vorgesehene Zahl von 5 Plätzen übersteigt**, werden zur Identifizierung der Teilnehmer vorrangig diejenigen berücksichtigt, die in den letzten zwei Jahren nicht an anderen ähnlichen Sportinitiativen teilgenommen haben, die von der INAIL-Regionaldirektion Emilia Romagna und den Direktionen von Trient und Bozen und/oder dem Prothesenzentrum Vigorso di Budrio in Zusammenarbeit mit dem CIP organisiert wurden (Segel- und/oder Angelcampus oder Openday).

Bei Gleichstand in der vorherigen Bedingung wird das Alterskriterium herangezogen, wobei die jüngste Person den Vorrang erhält.

Bis Mittwoch, den 31. Juli 2024, werden die Komitees CIP denjenigen, die sich an der Initiative beteiligen, eine Teilnahmebestätigung zukommen lassen.

Bitte beachten Sie, dass Sie, wenn Sie nicht am Campus teilnehmen können, das zuständige INAIL-Büro unverzüglich über Ihren Sozialarbeiter informieren müssen, damit eine andere Person teilnehmen kann.

Zusammenfassung der angebotenen Aktivitäten und Dienstleistungen

Für **Teilnehmer und Familienmitglieder/Begleitpersonen (max 1 Person)** umfasst der Aufenthalt:

- Hotelunterkunft, Übernachtung und Frühstück (für 4 Nächte);
- leichtes Mittagessen in der Rotisserie „Il Girasole“ (3 Mittagessen am Dienstag, Mittwoch und Donnerstag);
- Abendessen im Restaurant "La Madia" (4 Abendessen am Montag, Dienstag, Mittwoch und Donnerstag);
- Sportunterricht mit Sportlehrern und Assistenten (nur für INAIL-Begünstigte);

- spezifische technische Ausrüstung (nur für INAIL-Begünstigte);
- Transfers vom Hotel zu den Sportanlagen;
- garantierter Versicherungsschutz wie oben angegeben;
- Bustransport von den angegebenen Sportstätten zum Hotel und zurück sowie zum Abendrestaurant.

Bitte beachten Sie, dass das Mittags- und Abendmenü Folgendes umfasst: das erste Gericht, Hauptgericht, Beilage, Wasser.

Die Kosten für den Aufenthalt beinhalten nicht:

- technische Kleidung;
- die Hin- und Rückreise mit eigenen Mitteln zum/vom Treffpunkt des Reisebusses zum/vom Hotel sowie der Transfer vom Hotel zu den Sportanlagen und umgekehrt;
- alle Transfers während des Campus mit dem eigenen Fahrzeug;
- alle Mahlzeiten/Getränke, die über das vorgesehene Menü hinausgehen und nicht zum Frühstück, Mittag- oder Abendessen gehören.

Kurze und/oder lange Baumwollhosen, T-Shirts, Sweatshirts und/oder K-ways, Turnschuhe und Hausschuhe, ein Hut, eine Sonnenbrille und Sonnencreme werden für die während des Campus geplanten sportlichen Aktivitäten empfohlen.

Detaillierte Kosten für Begleitpersonen/zusätzliche Familienangehörige:

- 15,00 € pro Tag für Übernachtung und Frühstück im angegebenen Hotel CUBE in Ravenna im Zimmer mit der betreuten Person;
- 3,00 € pro Tag für die Kurtaxe im Hotel CUBE in Ravenna (falls zutreffend);
- 20,00 € pro Tag für das Mittagessen in der Rotisserie "Il Girasole" in Marina di Ravenna, wenn das gleiche Menü gewählt wird, das vom CIP für die teilnehmenden INAIL-Assistenten bereitgestellt wird
- 20,00 € pro Tag für das Abendessen im Restaurant "La Madia" in Ravenna, wenn das gleiche Menü gewählt wird, das das CIP für die teilnehmenden INAIL-Patienten anbietet.

Die Reservierung der Zimmer und die Übermittlung der Namen der zusätzlichen Begleitpersonen/Familienmitglieder an das Hotel werden vom CIP Emilia-Romagna übernommen; die entsprechenden Kosten für Übernachtung und Halbpension werden von den Gästen und/oder Begleitpersonen/Familienmitgliedern direkt im Hotel bezahlt. Die Verpflegungskosten werden täglich in der Rotisserie "Il Girasole" und im Restaurant "La Madia" bezahlt.

Im Falle einer Stornierung aus unvorhergesehenen Gründen der oben genannten zusätzlichen Begleitpersonen/Familienmitglieder sind die INAIL-Assistenten und/oder die Begleitpersonen/Familienmitglieder selbst für die Zahlung einer eventuellen Strafe direkt an das Hotel verantwortlich, wenn die Reservierung nicht innerhalb der festgelegten Fristen storniert wird.